

28 E virando-se Jesus para ellas, disse: Filhas de Jerusalem, não choreis por mim, mas chorai por vós mesmas, e por vossos filhos.

29 Porque vedes aqui, que dias vem, em que dirão: Bemaventuradas as estereis, e os ventres que não parirão, e os peitos que não criarão.

30 Então começarão a dizer aos montes: Cahi sobre nósoutros; e aos outeiros: cobri-nos.

31 Porque se isto fazem ao madeiro verde, ao seco que se fará?

32 E levarão também outros dous, sendo malfeteiros, a matar com elle.

33 E como vierão ao lugar chamado a Cáveira, crucificarão-o ali, e aos malfeteiros, hum á mão direita, e outro á esquerda.

34 E Jesus dizia: Pai, perdoa-lhes, porque não sabem o que fazem. E repartindo seus vestidos, lançarão sortes.

35 E o povo estava olhando: e zombavam também delle os Principes juntamente com elles, dizendo: a outros salvou, salve-se agora a si mesmo, se he o Christo, o escolhido de Deos.

36 E escarnecião delle também os soldados, chegando-se a elle, e apresentando-lhe vinagre;

37 E dizendo: Se tu es o Rei dos Judeos, salva-te a ti mesmo.

38 E estava também por cima delle hum titulo escrito com letras Gregas, e Romanas, e Hebraicas; ESTE HE O REI DOS JUDEOS.

39 E hum dos malfeteiros que pendurados estavam, blasfemava delle, dizendo: Se tu es o Christo, salva-te a ti mesmo, e a nósoutros.

40 Porém respondendo o outro, reprehendia-o, dizendo: nem ainda tu temes a Deos, estando na mesma condemnação?

41 E nósoutros em verdade justamente: Porque o que nossos feitos merecião, isso recebemos; mas este nenhum mal fez.

42 E disse a Jesus: Senhor, lembra-te de mim, quando vieres em teu Reino.

43 E Jesus lhe disse: Em verdade te digo, que hoje estarás comigo no Paraíso.

44 E era já quasi a hora sexta, e houve trevas em toda a terra, até a hora nona.

45 E o Sol se escureceo, e o veo do Templo se rasgou pelo meio.

46 E clamando Jesus com grande voz, disse: Pai, em tuas mãos encomendo meu espirito. E havendo dito isto expirou.

47 E vendo o Centurião o que havia acontecido, deo gloria a Deos, dizendo: Verdadeiramente este homem era justo.

48 E toda multidão que se ajuntara a este espectáculo, vendo o que havia acontecido, tornava batendo nos peitos.

49 E estavam de longe todos seus conhecidos, e as mulheres, que juntamente deede Galilea o haviam seguido, vendo estas cousas.

50 E eis que hum varão por nome José, Senador, homem de bem e justo,

51 (que nem em seu conselho, nem em seus feitos havia consentido) de Arimathea, cidade dos Judeos, e que também esperava o Reino de Deos.

52 Este, chegando a Pilatos, pediu o corpo de Jesus.

53 E havendo-o tirado, envolveo-o em hum lençol fino, e pô-lo em hum sepulcro, lavrado em huma penha, aonde ainda nunca ninguém havia sido posto.

54 E era o dia de Preparação, e o Sabbado esclamava.

55 E também as mulheres que com elle vierão de Galilea, o seguirão, e virão o sepulcro, e como seu corpo nelle foi posto.

56 E tornadas ellas, aparelharão especiarias e unguentos; e repousarão o Sabbado, conforme ao mandamento.

CAPITULO XXIV.

E O primeiro dia da semana, muy de madrugada, forão ao sepulcro, levando as especiarias que tinham apparelhado; e algumas mais com ellas.

2 E acharão a pedra já revolta do sepulcro.

3 E entrando, não acharão o corpo do Senhor Jesus.

4 E aconteceu, que estando ellas di-

sto perplexas; eis que dous varoens pararão junto a ellas, com vestidos resplandecentes.

5 E estando ellas mui atemorizadas, e abaixando o rosto para o chão, lhes disserão elles: Porque buscais ao vivente entre os mortos?

6 Não está aqui, porém já resuscitou. Lembrai-vos de como vos falou, estando ainda em Galilea:

7 Dizendo: Convém que o Filho do homem seja entregueado em mãos de homens peccadores, e que seja crucificado, e resuscite ao terceiro dia.

8 E lembrarão-se de suas palavras.

9 E tornando do sepulcro, denunciáram todas estas cousas aos onze, e a todos os de mais.

10 E erão Maria Magdalena, e Joanna, e Maria mãe de Jacobo, e as de mais que com ellas estavam, que dizião estas cousas aos Apostolos.

11 E a elles lhes parecião como diversos suas palavras: e não as crêrão.

12 Porém levantando-se Pedro, correu ao sepulcro; e abaixando-se, vio os lançoas postos sós a huma banda; e se foi maravilhado entre si deste caso.

13 E eis que dous delles ião o mesmo dia a huma aldea, que estava de Jerusalem sessenta estadios: cujo nome era Emmaus:

14 E ião falando entre si de todas aquellas cousas que haviam succedido.

15 E aconteeo, que indo elles entre si falando, e perguntando-se hum ao outro, o mesmo Jesus se lhes chegou, e ia com elles.

16 Mas seus olhos erão retidos, para que o não conhecessem.

17 E disse-lhes: Que praticas são estas, que indo andando, entre vós outros tratais, e estais tristes?

18 E respondendo hum, cujo nome era Cleophaas, disse-lhe: Tu só es peregrino em Jerusalem, e não sabes as cousas que nella tem succedido estes dias?

19 E elle lhes disse: quaes? e elles lhe dissêrão; as tocante a Jesus Nazareno, o qual foi varão Propheta, poderoso em obras e em palavras diante de Deos, e de todo o povo.

20 E como os Principes dos Sacer-

dotes, e nossos Principes o entregáram á condemnação de morte, e o crucificáram:

21 E nós outros esperavamos que elle era o que a Israel havia de redimir; porém ainda de mais de tudo isto, hoje he já o terceiro dia desde que estas cousas tem succedido.

22 Ainda que também algumas mulheres d'entre nós outros nos espantáram, as quaes de madrugada forão ao sepulcro:

23 E não achando seu corpo, vierão dizendo: que também tínham visto visão de Anjos, que dizem que vive.

24 E forão alguma dos que estão com nosco ao sepulcro, e acharão *ser* assim como as mulheres tínham dito: porém a elle não o virão.

25 E elle lhes disse: ô nescios, e tardios de coração, para crer a tudo o que falarão os Prophetas!

26 Por ventura não convinha padecer o Christo estas cousas, e assim entrar em sua gloria?

27 E começando de Moyses, e de todos os Prophetas, lhes declarava em tolas as Escrituras o que d'elle estava *escrito*.

28 E chegarão á aldea, aonde ião: e elle se houve como que *ainda* ia mais longe.

29 E elles o constrangêrão, dizendo fica-te comnosco; porque já he tarde, e já o dia se abaixou: e entrou para ficar com elles.

30 E aconteeo, que estando com elles á mesa assentado, tomando o pão, o benzeo; e partindo-o, lho deo.

31 E os olhos se lhes abrirão, e o conhecêrão, e elle lhes desapareceo.

32 E dizião hum ao outro: por ventura não estava nosso coração em nos ardendo, quando nos falava pelo caminho, e quando nos abria as Escrituras?

33 E levantando-se na mesma hora, tornáram a Jerusalem, e acháram congregados aos onze, e aos que estavam com elles.

34 Que dizião: verdadeiramente o Senhor resuscitou, e já appareceo a Simão.

35 E elles contarão as cousas que no

caminho *lhes succederão*: e como delles fora conhecido no partir do pão.

36 E falando elles destas cousas, o mesmo Jesus se poz no meio delles, e lhes disse: paz seja convosco.

37 E espantados elles, e mui atemorizados, pensavão que vião algum espirito.

38 E elle lhes disse: porque estais turbados, e porque sobem *tais* pensamentos em vossos corações?

39 Vede minhas mãos, e meus pés, que sou eu mesmo. Apalpai-me, e vede que o espirito não tem carne nem ossos, como vós vedes que eu tenho.

40 E dizendo isto, lhes mostrou as mãos, e os pés.

41 E não o crendo elles ainda de gozo, e maravilhados, disse-lhes: Tendes aqui alguma cousa que comer?

42 Então elles lhe apresentarão parte de hum peixe assado, e de hum favo de mel.

43 O que elle tomou, e o comeo diante de seus olhos.

44 E disse-lhes: estas são as palavras que vos disse, estando ainda convosco: que convinha se cumpriessem todas as cousas, que na Lei de Moyses,

e nos Prophetas, e nos *Psalmos*, de mim estão escritas.

45 Então lhes abriu o sentido, para que entendessem as Escrituras.

46 E disse-lhes: Assim está escrito, e assim convinha, que o Christo padecesse, e ao terceiro dia resuscitasse dos mortos:

47 E em seu nome se pré-gasse arrependimento, e remissão de peccados em todas as gentes; começando de Jerusalem.

48 E destas cousas vósoutros sois testemunhas.

49 E vedes aqui, a promessa de meu Pai envio sobre vósoutros: porém vósoutros ficai na cidade de Jerusalem, até que do alto sejais revestidos com potencia.

50 E levou-os fóra até Bethania; e levantando suas mãos, os abençoou.

51 E acontecco, que abençoando-os elle, se apartou delles, e foi recebido arribo no ceo.

52 E adorando-o elles, tornarão com grande gozo a Jerusalem.

53 E estavam sempre no Temple louvando e bem-dizendo a Deus. Amen.

O SANTO EVANGELHO

SEGUNDO

S. JOAO.

CAPITULO I.

NO Principio era a Palavra, e a Palavra estava junto de Deus, e a Palavra era Deus.

2 Esta estava no principio junto de Deus.

3 Por esta forão feitas todas as cousas, e sem ella se não fez cousa nenhuma do que foi feito.

4 Nella estava a vida, e a vida era a luz dos homens.

5 E a luz resplandece nas trevas; e as trevas não a comprehendêrão.

6 Houve hum homem enviado de Deus, cujo nome era João.

7 Este veio por testemunho, para que testificasse da luz, para que todos por elle cressem.

8 Não era elle a luz: senão para que da luz testificasse.

9 Esta era a luz verdadeira, que alumia a todo homem que vem no mundo.

10 No mundo estava, e por elle foi feito o mundo; e o mundo o não conheceo.

11 Ao seu proprio veio, e os seus o não receberão.